

Zeitschrift: The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber: Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band: - (1961)
Heft: 1390

Rubrik: Personal

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 10.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

THE COLONY

yard, an excellent "Johannisberger", was very much appreciated.

After dinner, Consul Rosset, in a very nice and comprehensive way, informed our community on the various aspects and problems of his work and dealt with matters which are affecting every Swiss who lives in Great Britain. He had been looking forward for so long to visiting Scotland and meeting all the Swiss here, and his first impression of the country was very promising indeed.

In reply, our Club member and Vice-Consul for Scotland, Mr. Frick, thanked Consul Rosset and his family for their visit, and felt sure that all the Swiss present had very much appreciated having had the opportunity of meeting our Consul personally. Scotland had become a real second home for our community and we were finding many similarities between the two countries, the character of the people and the way of life, and he hoped that Consul Rosset and his family would enjoy their days in Scotland.

With Swiss Ländler music, Swiss songs, lively discussions of merry Laughter, a very enjoyable evening came to its end.

PERSONAL

We extend heartiest congratulations to Mr. and Mrs. W. Flory, of 23 Manor Drive, Oakdale, Southgate, N.14, who recently celebrated their silver wedding anniversary.

We deeply regret to report the passing away of Mr. Adolf Braun, in Johannesburg on 19th June.

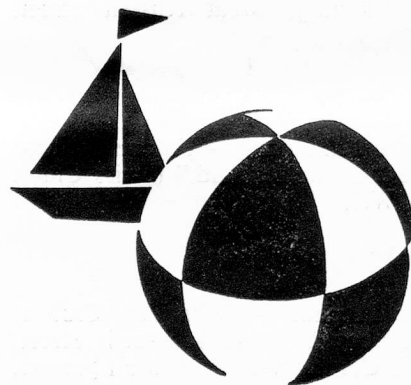
Mr. Adolf Braun was instrumental many years ago, jointly with his late school friend, Paul F. Boehringer, in creating the Swiss Observer, in which he was always greatly interested. He retired on pension from the Swiss Bank Corporation before the War, and lived quietly at his home at Gidea Park until he went to Johannesburg about two years ago to spend the remainder of his days with his son in that city.

Kettners Restaurant has no music and is not luxurious . . . but the Food and Wine are superb.

Roast Surrey
Capon,
Roast Aylesbury
Duckling
Served every day



Switzerland



Please tell your friends over here how much more they get for their money in Switzerland. They get better value in Swiss hotels—full board and lodging can be theirs from only 25/- per day. They get cheaper travel in our adorable country—Holiday Tickets—Regional and Local Season Tickets—children travel free up to the age of six and half rate up to sixteen on railways, steamers and Alpine Postal Coaches. Travel Agents can offer them a fortnight's holiday, including the fare from London, for as little as £30.0.0. Switzerland with its magnificent alpine scenery, lidos on the lovely lakes, carefree gaiety of the resorts, splendid food and wine, offers the most successful recipe for a happy holiday. Tell them to consult their TRAVEL AGENT today, or write for general information to the Swiss National Tourist Office, 458 Strand, London, W.C.2.

...the Playground of Europe